

Jetsmark Sogn

Nr. 4 - 37. Årgang - september, oktober, november 2021



FOLKEKIRKEN

Genforening og restaurering

Der er krummer i Livets Brød

Frivillighed i folkekirken

Se dagspressen og www.jetsmark-kirke.dk
for evt. ændringer grundet Coronakrisen

Genforening og restaurering

Ballum og Brøns

De sidste to sommerferier er vi mange, der har holdt ferie inden for landets grænser. Det kan sagtens lade sig gøre at finde spændende steder i Danmark. Der er stadig mange uudforskede afkroge af landet, altså steder, som ikke rigtig er opdaget af turisterne endnu. Det sydvestlige hjørne af Danmark f.eks., det, vi kunne kalde Vestslesvig eller vadehavskysten. Rudbøl er den aller sydvestligste by, den vestligste grænseovergang. Når det næste sommer bliver let og uden restriktioner at tage til Tyskland, så prøv at køre over grænsen der vestpå og kør forbi Niebøl og Husum. Det er spændende byer og landskaber, og man møder næsten ingen danskere. Tag en sejltur ud på de nordfrisiske øer og halliger.

Ballum er en langstrakt landsby på den danske side af grænsen. Den er delt op i flere



Ballum'er, som så har et tilnavn. Der er mange af de gamle huse og gårde bygget med de små røde mursten, og de er heldigvis så pænt restaurerede. Ballum har også sin egen kirke. Den ligger i Vesterende-Ballum. På billedet ser I koret. Altertavlen er et maleri af Niels Larsen Stevns fra 1924. Det har titlen: "Hvem kaster den første sten?". Bag altertavlen på den rundbuede apsisvæg er der kalkmalerier fra 1250, tidlig gotiske. De blev afdækket i 1931.

Brøns ligger nord for Ballum, mellem Skærbæk og Ribe. En imponerende bygning, som jeg endelig fik set også indvendig. Wow, sagde jeg, da jeg trådte ind. Flotte, tydelige, velbevarede kalkmalerier på nordvæggen! Lidt misundelse var der også i mit 'wow', for jeg er jo selv vant til at vise kalkmalerierne i Jetsmark frem, og jeg glæder mig altid over at høre turisternes beundrende udsagn, når de træder ind. Billederne her er meget tydelige end i Jetsmark. De er fra samme tid. Hvordan har de holdt sig så godt? Her kommer jeg så frem til titlen, jeg har givet den her artikel: "Genforening og restaurering". Indtil 1920 hørte Brøns med til Tyskland! Kalkmalerierne i Brøns Kirke blev fundet og afdækket år 1900. Det var en tysk professor, der hed Richard Haupt, der stod for det. Han satte kunstneren August Wilckens til at restaurere kalkmalerierne på nordvæggen 1903-07. Det betød, at billederne ikke bare blev forsigtigt konser-



veret, som de blev forefundet. Nej, de blev malet op, og hvis der manglede detaljer, så gættede Wilckens sig frem til, hvordan det kunne have set ud. Wilckens nåede at opmale kalkmalerier i adskillige sønderjyske kirker. I Møgeltønder og Starup er det, man ser, stort set hans arbejde. Jeg ved ikke, om det her betegner en generel forskel på dansk og tysk

konservatorarbejde, men den konservator, der fandt Jetsmark Kirkes kalkmalerier frem, forstod at modstå fristelsen til at 'reparere' vores kalkmalerier, så de er den ægte vare fra 1474! Bortset fra et enkelt billede.

Michael Berg

Det sker i kirke og sognegård

HØJSKOLEFORMIDDAGE I SOGNEGÅRDEN

Højskoleformiddagene er folkelige og underholdende foredrag den første torsdag i måneden kl. 10.00.

Torsdag den 2. september: Syng sammen med Doris og Mona.

Torsdag den 7. oktober:

Foredrag om "Udbryderkongen" Carl August Lorentzen.

Forfatteren Jan Patrick Skaarup underholder med historien om sin berømte grandonkel Carl August Lorentzen, en af Danmarks mest ihærdige indbrudstve og ligeså den mest succesfulde udbryder i Danmarkshistorien.



Torsdag den 4. november:

Foredrag med Johnny Sort om livskvalitet.

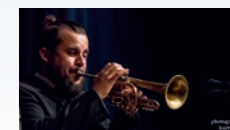
Her får du et inspirerende og motiverende foredrag, som har fokus på livskvalitet, og hvordan du trods svære udfordringer finder livsglæden i dit liv. Hvert år rammes mange mennesker af ulykke, sygdom, handicap eller smerter. Vores liv tager pludselig og uventet drejning, som er alt andet end planlagt eller velkommen.



Torsdag den 2. december: Julestue / syng julen ind + banko med Mona.

HØSTGUDSTJENESTE I KIRKEN

Søndag den 26. september er der høstgudstjeneste i Jetsmark Kirke. Kirken er pyntet til høstfest, vi synger de gode, gamle høstsalmer, og for at skabe feststemning medvirker trompetisten Nicholai Andersen.



Der er krummer i Livets Brød

Kirkesommerskolen 2021

Da skolebørnene lige havde fået sommerferie holdt kirkerne i den gamle Pandrup Kommune kirkesommerskole. Tre dage fra 9-15, den 28.-30. juni. Temaet var i år korn og brød. Vi hørte historier fra Biblen om korn og brød, og vi bagte brød og lærte kornsorterne at kende.



Første dag lavede vi stoftryk på årets sommerskoletrøje. Alle fik kornaks udleveret. De blev duppet med maling og presset mod stof-fet. Ikke nogen let opgave! I pausen kunne man få lov til at kravle op i en kæmpetraktor, der havde parkeret foran sognegården. Bagefter bagte vi snobrød i skoven bag Jetsmark Præstegård og legede i præstegårdshaven.

Anden dag løb "den store bagedyst" af stablen. Det foregik i skolekøkkenet på Jetsmark Centralskole. Der var hele fire konkurrencer: 1) den kosteligste cupcake, 2) det flotteste fletbrød og 3) den mest kreative kanelkage-

figur. Det gav sved på panden, og det var meget spændende da dommerne til sidst gik rundt for at bedømme bagværket og uddele diplomer til vinderne.

Tredje dag tog vi på udflugt. Turen gik til "Kornets Hus" ved Hjørring. Her fik vi også lov til at bage, male korn i små kværne, så vi kunne se, hvordan korn bliver til det mel, vi bager af. Bagefter så vi den store kværn i Vennebjerg Mølle og hørte om, hvordan bondemanden i gamle dage fik sit korn malet hos mølleren.

Michael Berg



Det sker i kirke og sognegård

SOGNEAFTENER I SOGNEGÅRDEN

Sogneaftenerne i Jetsmark Sognegård er foredragsaftener med aktuelle eller relevante emner, der direkte eller indirekte har med kristendommens og kirkens situation lige nu at gøre. Efterårets sogneaftener ligger allerede klar, idet det er forårets foredrag, der er blevet flyttet

Onsdag den 22. september kommer Carsten Bach Nielsen og fortæller om Bibelen i Danmark, 500 års kirke- og kulturhistorie. Om de danske bibeloversættelser fra reformationen til nu. Carsten Bach Nielsen har været lektor i kirkehistorie på Aarhus Universitet.

Onsdag den 13. oktober kommer Kurt Villads Jensen og fortæller om korstogene. Foredraget hedder: "Korstog, - krig af kærlighed og af had". Kurt Villads Jensen er ansat på Historisk Institut på Stockholms Universitet med ekspertise i middelalderen.

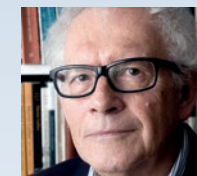
Onsdag den 17. november kommer Martin Schwarz Lausten og fortæller om den kirkelige side af Sønderjyllands genforening med Danmark. Martin Schwarz Lausten er dr.theol. og professor i kirkehistorie. Hans egen morfar var præst i Nordslesvig ved genforeningen, og foredraget er bygget op over hans historie.



Carsten Bach Nielsen



Kurt Villads Jensen



Martin Schwarz Lausten

AFTENSANG I KIRKEN

Lad roen sænke sig en halv times tid med sang, fortælling og musik.

Tirsdag den 14. september kl. 16.30. Sognepræst Michael Berg, Jetsmark kirkes sognekor og organist Doris Kjærgaard.

Onsdag den 27. oktober kl. 16.30. Sognepræst Benthe Kleon Jeppesen, Niels Bjerre, violin og Doris Kjærgaard, orgel.

Onsdag den 24. november kl. 16.30. Sognepræst Michael Berg, tenor Morten Andersen Krogh og organist Doris Kjærgaard .



Sognekoret



Niels Bjerre



Morten Andersen Krogh

Gudstjenester i Jetsmark Kirke

SEPTEMBER

Søndag den 5. sept.
Kl. 10.30

Søndag den 12. sept.
Kl. 10.30

Søndag den 19. sept.
Kl. 10.30

Søndag den 26. sept.
Kl. 10.30

14.s.e. trinitatis. Luk.17,11-19: Helbredelsen af de ti spedalske.
Asger Hørving.

15.s.e. trinitatis. Matt.6,24-34: Om bekymringer.
Michael Berg.

16.s.e. trinitatis. Luk.7,11-17: Opvækkelsen af enkens søn i Nain.
Michael Berg.

17.s.e. trinitatis. Luk.14,1-11: Lignelsen om pladserne ved bordet.
Michael Berg. *HØSTGUDSTJENESTE.*

OKTOBER

Søndag den 3. oktober
Kl. 10.30

Søndag den 10. oktober
Kl. 10.30

Søndag den 17. oktober
Kl. 10.30

Søndag den 24. oktober
Kl. 10.30

Søndag den 31. oktober
Kl. 10.30

18.s.e. trinitatis. Matt.22,34-46: Det største bud i loven.
Benthe Kleon Jeppesen.

19.s.e. trinitatis. Mark.2,1-12: Den lamme i Kapernaum.
Michael Berg.

20.s.e. trinitatis. Matt.22,1-14: Kongesønnens bryllup.
Michael Berg.

21.s.e. trinitatis. Johs.4,46-53: Den kongelige embedsmand.
Asger Hørving.

22.s.e. trinitatis. Matt.18,21-35: Den gældbundne tjener.
Benthe Kleon Jeppesen. *BUSK.*

NOVEMBER

Søndag den 7. november
Kl. 10.30
Kl. 14.00

Søndag den 14. november
Kl. 10.30

Søndag den 21. november
Kl. 10.30

Søndag den 28. november
Kl. 10.30

Allehelgen. Matt.5,1-12: Saligprisningerne.
Michael Berg.

Benthe Kleon + Michael Berg. *MINDEGUDSTJENESTE.*

24.s.e. trinitatis. Matt.9,18-26: Synagogeforstanderens datter.
Michael Berg.

Sidste s. i kirkeåret. Matt.25,31-46: Verdensdommen.
Asger Hørving.

1.s. i advent. Luk.4,16-30: Jesus i Nazaret.
Michael Berg.

DECEMBER

Søndag den 5. december
Kl. 10.30

Søndag den 12. december
Kl. 10.30

2.s. i advent. Matt.25,1-13: Lignelsen om de ti brudepiger.
Benthe Kleon Jeppesen.

3.s. i advent. Luk.1,67-80: Zakarias' lovsang.
Michael Berg.

Plejehjemsgudstjenester

GUDSTJENESTER PÅ KAAS PLEJECENTER

Torsdag den 16. september kl.10.00: Michael Berg.

Torsdag den 14. oktober kl.10.00: Benthe Kleon Jeppesen.

Torsdag den 11. november kl.10.00: Michael Berg.

NB! "Syng-sammen aften" den tredje torsdag i hver måned kl. 19.00. Arrangeret af Vennekredsen.

GUDSTJENESTER PÅ PANDRUP PLEJECENTER

Tirsdag den 21. september kl.10.30: Michael Berg.

Tirsdag den 19. oktober kl.10.30: Asger Hørving.

Tirsdag den 16. november kl.10.30: Michael Berg.

NB! "Syng-sammen aften" den første onsdag i hver måned kl. 18.30. Arrangeret af Vennekredsen.

NB! ALLE ER VELKOMNE!



Oplæsere i kirken

Vi har i en længere periode haft oplæsere i kirken ved gudstjenesten om søndagen. Det giver en god variation, når det ikke er præsten, der læser alle tekster. Vi søger derfor flere, der har lyst til at være med i gruppen som oplæser.

Kontakt Michael Berg (mbe@km.dk) eller kirkekontoret 98247136/jahs@km.dk, hvis du har lyst til at være med.



Kirkekaffe og -frokost

Grundet restriktioner samt påbegyndelse af nyt Kirkecenter på Jetsmark Kirkevej 15, er kirkekaffe og -frokost stillet i bero. Er vejret med os, serverer vi udendørs kaffe efter gudstjenesten.



Hold dig opdateret omkring arrangementer m.v. på
www.jetsmark-kirke.dk

Jetsmark Kirkes Kor

JUNIORKIRKEKORET

for 3.-7. klasse
øver hver tirsdag kl. 15.30-16.30.

UNGDOMSKORET

for 7. klasse og op efter
øver tirsdage i lige uger 16.30-17.45.

SOGNEKORET

øver tirsdage i ulige uger 16.30-18.00.

Kontakt organist Doris Kjærgaard ved spørgsmål
på tlf. 29 27 27 08 eller
e-mail: organistenijetsmark@gmail.com



Børneklubben

Børneklubben i sognegården holder åbent **hver fredag eftermiddag**.
Kl. 15.30 til 16.30 finder selve aktiviteten sted.

Velkommen i børneklubben hver fredag efter skole til et hyggeligt,
indholdsrigt og sjovt samvær!



FDF Pandrup

- natur, fantasi og kammerater

FDF Pandrup har hver uge sjove, skøre og udfordrende aktiviteter:
Alt lige fra fotoudfordringer i byen til naturoplevelser er på programmet.
Der er fyldt op på flere hold, så tag fat i kredsledelsen på awa@fdf.dk
eller sofielarsen@fdf.dk for at høre, om der er plads til, at dit barn kan få
FDF som ståsted at møde verden fra.

Kontakt kredslederne for mere info:
Anja Wulff Andersen, tlf. 26 14 45 81, mail: awa@fdf.dk
Sofie Larsen, tlf. 31 44 49 26, mail: sofielarsen@fdf.dk



Minikonfirmander

3.A onsdag kl. 13.30 til 15.00.

3.B torsdag kl. 13.30 til 15.00.

Mere info fås ved henvendelse til kirkekontoret.



Babysalmesang

Hver mandag kl. 10.15 i Saltum Kirke.

Tilmelding sker via www.jetsmark-kirke.dk (under fanen 'babysalmesang').
Mere info kan læses samme sted.

Kirkemusikalsk legestue

Vi håber at kunne tilbyde kirkemusikalsk legestue til efteråret, og du er velkommen til at kontakte Jetsmark kirkekontor, jahs@km.dk, hvis du vil have besked, når tilbuddet kører igen.

Kirke for krudtugler

Kirke for krudtugler er målrettet børn fra 0-5 år med familier og et tilbud fra kirkerne i Hvetbopastoraterne. Der er et bibelsk tema knyttet til hver gang, og vi synger/leger nogle enkle sange. Bagefter spiser vi sammen. Læs mere på hjemmesiden.

Torsdag den 26. august kl. 16.30: Kirke for krudtugler i Jetsmark Kirke.

Onsdag den 23. september kl. 16.30: Kirke for krudtugler i Saltum Kirke.

Spaghettigudstjenester

Onsdag den 15. september kl. 17.00 i Jetsmark Kirke.

Tirsdag den 5. oktober kl. 17.00 i Saltum Kirke.

Torsdag den 28. oktober kl. 16.30 i V. Hjermitslev Kirke.

Onsdag den 10. november kl. 17.00 i Jetsmark Kirke.

Kristendomsundervisning/ aftenskole

Hver onsdag kl. 19.30 i sognegården.

En studiekreds, hvor præsten kommer med et oplæg, som vi så diskuterer.
Vi har i indværende sæson beskæftiget os med den tidligste kirkehistorie, oldkirken,
hvor kristendommen og Nytestamente blev grundlæggende formet.

Kristendomsundervisningen begynder igen onsdag den 8. september.

Mød op og vær med til at bestemme efterårets emner!

Henvendelse: Michael Berg (mbe@km.dk / 29668962)



Kreativ Klub

Hver mandag kl. 13.00 til 16.00 i sognegården.

Kreativ Klub er et mødested for folk, der er interesseret i at bruge deres hænder til at strikke, hækle, sy og lave hobbyting. Vi mødes til gensidig inspiration, udveksling af ideer og almindelig hygge.

Henvendelse: Karen Lundgaard tlf. 40 74 75 38.



Hæklecafé

Hver mandag kl. 19.00 til 21.30 i sognegården.

Kom og lær de grundlæggende principper udi hækleriets kunst. Medbring garn (gerne bomuldsgarn) og hæklenål.

Henvendelse: Anni Christensen tlf. 30 26 62 20.



Nyt fra kirkegården

Granpyntning - nu også til granitvaser.

Vi nærmer os tiden, hvor vi skal igang med granpyntning af gravstederne på Jetsmark Kirkegård. Du kan stadig nå at tilmelde dig granpyntning i sæson 2021-2022. Priserne starter ved kr. 515,00 for en kisteplads og kr. 367,50 for en urneplads afhængig af hvilken gran, der vælges.

Som noget nyt kan du også vælge at få granpyntning i granitvaser - vinterbuket. Vi har flere gravstedsejere, som har spurgt til vinterbuketter - bundet af forskellig stedsegrønt - som kan stå i granitvaser vinteren over. Dette har vi valgt at efterkomme. Pris pr. buket kr. 150,00

Ring til kirkegårdskontoret for tilmelding af granpyntning samt bestilling af buketter.

Telefonnummer: 98 24 71 36.

Lyskæder mv. på kirkegården - Nej Tak

Vi gør opmærksom på, at lyskæder, plasttræer med indbyggede lys på batteri m.v. ikke er tilladt på Jetsmark Kirkegård. Vi har igennem de sidste 2 vintersæsoner set en større og større udbredning af fænomenet 'elektrisk lys' på kirkegården. Vi ønsker ikke elektrisk lys på kirkegården. Lyskæder mv. vil blive fjernet/hedtaget fremadrettet. Gravlys må anvendes. På forhånd tak.



Frivillighed i folkekirken

Frivillighed i folkekirken er en livsnerve

Her fortæller Annegrete hvordan hun blev involveret i frivilligt arbejde i børneklubben som hun har brændt for i de sidste 3 årtier.

"Da børneklubben startede i 1984, var vores ældste, Lisbeth, 5 år. Min svigermor mente, at det ville være noget for hende, og det var det så.

Da Annemarie blev 5 år, kom hun også med. Ved julebasaren i 1988 kom Rigmor Pedersen, som var hjælper i børneklubben, hen til mig og sagde: "Når du bringer og henter dine børn her, kan du ligeså godt blive som hjælper i den time, det varer." Nu er det jo så blevet til 33 år, hvor jeg har hængt på! Og jeg tænker da ikke sådan lige at holde op, man bliver afhængig! Man skal lige have den ugentlige dosis børneklub fredag eftermiddag, for at weekenden kan føles rigtig.

Det er godt at se børnene møde uge efter uge, for det må betyde, at det er et sted, de kan lide at være. Der er ikke optagelseskrav, man har ikke lektier for, man får ikke karakter.

Men der er konkurrence, for man skal helst vinde over Michaels hold i fodbold, som er en fast aktivitet stort set hver fredag. Et af de få krav, vi stiller til alle deltagere, er anstændig opførsel over for hinanden og accept af hinanden, og jeg tror, at det er lettere at opfylde den slags krav, hvis man selv befinder sig godt. Vi synger salmer og får historie fra bibelen, og jeg holder af at opleve, at det optager børnene.

Vi har altid eksisteret i konkurrence med andre fritidstilbud til børnene, men coronaen har været den værste hurdle. Vi har måtte nytænke, og resultatet er blevet udendørs børneklub. Jeg tror alle deltagere har været glade for det, og vi har bestemt os for at fortsætte i det omfang, vejret tillader det. Personligt drømmer jeg om en eller anden form for overdækning, så vi kan fortsætte udendørs en stor del af året.

Annegrete Jensen



Kirkebil

Kirkebilens telefonnummer er: 53534474 (Hennings Taxi). Den kører til gudstjenester og arrangementer i kirke og sognegård. Ring helst fredag inden kl. 18, men det kan nås lørdag inden kl. 18.

Adresser

Sognepræst: Michael Berg, Bredgade 103, 9490 Pandrup, tlf. 98 24 71 36 / 98 20 49 98, mobil 29 27 93 12, e-mail: mbe@km.dk.

(kirkebogsfører/
begravelsesmyndighed)

Træffes bedst tirsdag til fredag om formiddagen; ring og aftal tid.

Sognepræst: Benthe Kleon Jeppesen, Hjorthsvej 12, Birkelse, 9440 Aabybro, tlf. 21 44 37 19, e-mail: bekj@km.dk. Træffetid efter forudgående aftale.

Sognepræst Benthe Kleon Jeppesen er ansat med en kvote på 50 % i Jetsmark Sogn. Ugentlig fredag: mandag.

Sognepræst: Asger Hørving, tlf. 40 43 20 23; e-mail: hrving@gmail.com.

(vikar)

Sognepræst Asger Hørving er vikarpræst med en kvote på 25 % i Jetsmark Sogn. Ugentlig fredag: fredag.

Organist: Doris Kjærgaard, tlf. 29 27 27 08, e-mail: dekj@km.dk.

Kirketjener: Søren Buhl, tlf. 61 22 99 65, e-mail: kirketjener.soren@gmail.com

Lone Kristiansen.

Kirkesanger: Kathrine Thorup Nordtorp, tlf. 40 41 52 06,
email: ktn@km.dk.

Kirke- og kulturmedarb.: Karen M.V.Olesen, tlf. 61 22 29 54, e-mail: kmvo@km.dk

Kontor i sognegården, Bredgade 98, 9490 Pandrup.

Kirkekontor: Daglig leder/kordegner, Karen Sørensen, email: kaso@km.dk, tlf. 21 63 08 40.

Kordegner/kirketjener: Jannie Svendsen, email: jahs@km.dk, tlf. 21 64 09 30.

Jetsmark Kirkevej 15, 9490 Pandrup, (kontorbygningen ved kirken)

Tlf. 98 24 71 36. Åbent: Mandag-fredag kl. 9-13.

Kirkegårds- Kirkegårdsleder: Anne Louise Kjeldgaard.

kontor: Åbent: Mandag-fredag kl. 9-13. Tlf. 98 24 71 36 / 29 27 25 29.

E-mail: alkj@km.dk.

Menigheds-

rådsformand: Kay Jacobsen.

Kirkevæрге: Bibi Jensen.

Udgiver/Redaktion

Udgiver: Jetsmark Menighedsråd.

Redaktion: Karen M.V. Olesen og Michael Berg (Ansvarshavende).

Forside: Ballum Kirke + Glimt fra kirkesommerskole (Michael Berg).

Udgivelser: Næste nummer forventes omdelt i uge 48.